

Zeitschrift: Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero
Herausgeber: Organización de los Suizos en el extranjero
Band: 40 (2013)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Castagnata, Ascona, Ticino

«La castagnata».

Las fiestas de la castaña son una tradición viva

En otoño, las fiestas de la castaña que tienen lugar en el sur y centro de Suiza y en el Valais atraen a visitantes de todo el mundo. Estas fiestas se celebran para dar las gracias por la buena cosecha de castañas.

«La castagnata» se celebra en los cantones de Ticino y de Graubünden del Sur, donde la castaña cuenta con un festival. Antaño «pan para los pobres», hoy en día las castañas se usan para elaborar pastas alimenticias, miel, confituras y otros muchos productos. Gozan de especial popularidad las castañas asadas. Por fuera de color negro, por dentro amarillo dorado, servidas calientes y peladas directamente en la mesa, se saborean como «brasché» o «maronatt».

Se cuenta que en Kastanienbaum (LU) se plantaron, a mediados del siglo XV, los primeros castaños de la Suiza central. En el pueblo de Greppen, junto al lago de Lucerna, hoy en día se sigue celebrando la «Cheschtene-Chilbi», el mercado de castañas más grande del norte de los Alpes.

El pueblo de Brusio, en el valle de Poschiavó, celebra en octubre «La Sagra della Castagna» con castañas calientes, música y un mercado. La castaña simboliza aquí una larga tradición culinaria y agrícola.

En Fully (VS) la gente lleva las castañas asadas en la sangre. Durante «La Brisolée» los amigos y las familias se reúnen para pasar juntos un rato agradable, que tiene su culminación en la «Fête de la Châtaigne».

Una fiesta para los sentidos

Durante la Castagnata de Ascona se asan las castañas en la Piazza. Se ofrece música popular, artesanía y varios productos elaborados con castañas, incluso cerveza y helado.

MySwitzerland.com, Webcode **BD90182**



Tradicional o real

«La Brisolée» se degusta en Fully durante la temporada de caza. Por tradición, las castañas se asan sobre un fuego de leña. El plato servido con embutidos se denomina «royale».

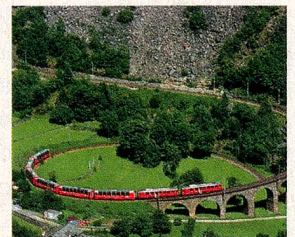
MySwitzerland.com, Webcode **BE90182**



Arte culinario y cultura

Durante la fiesta de la castaña en Brusio se reúnen cientos de personas para celebrar la recogida de la castaña, que, antiguamente, alimentaba a la población durante el invierno.

MySwitzerland.com, Webcode **BF90182**



Red Suiza:

Romantik Hotel Chesa Salis[®], Bever

Regístrese en MySwitzerland.com/aso y gane una estancia de 2 noches para 2 personas en el Swiss Historic Hotel Chesa Salis en Bever cerca de St. Moritz, un hotel con el encanto de una casa privada.

MySwitzerland.com, Webcode **A54443**



Colaboración entre Suiza Turismo y la Organización de Suizos en el Extranjero (OSE)



Auslandschweizer-Organisation
Organisation des Suisses de l'étranger
Organizzazione degli Svizzeri all'estero
Organisaziun dals Svizzers a l'ester

Suiza Turismo.
MySwitzerland.com

